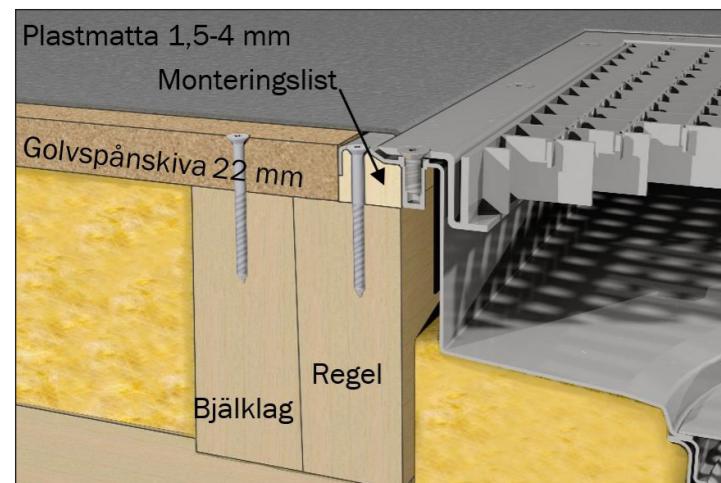
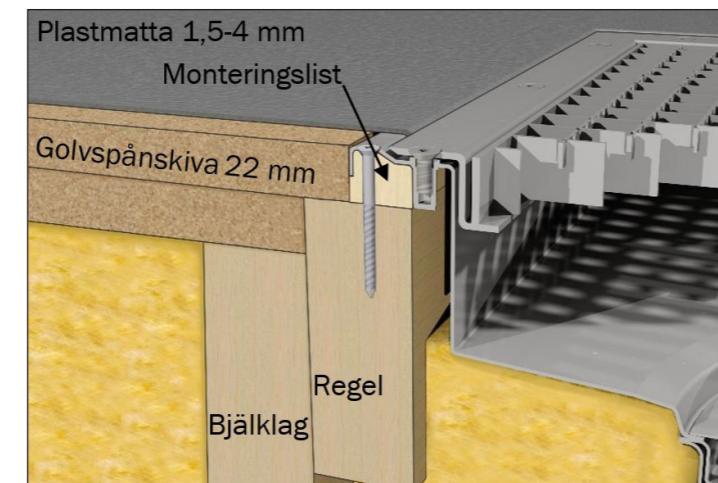


SV Montering i träbjälklag FURO 023

Golvtyp plastmatta



Montering med en 22 mm golvspånskiva.



Montering med två 22 mm golvspånskivor.

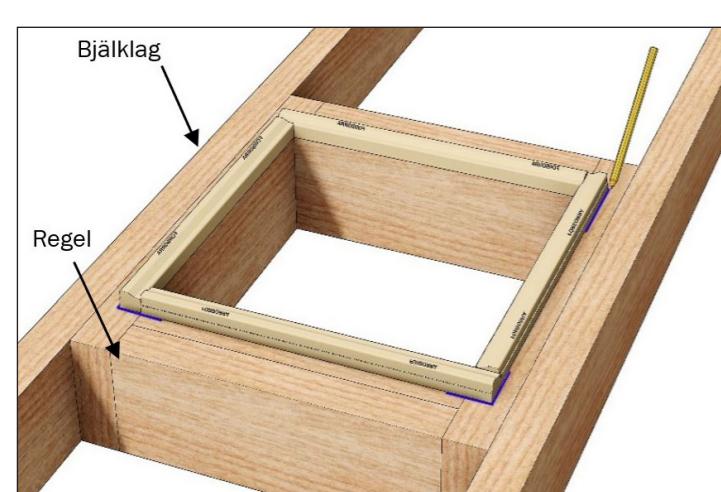
SV

Utför följande moment enligt bilderna för att montera golvrännan i träbjälklag:

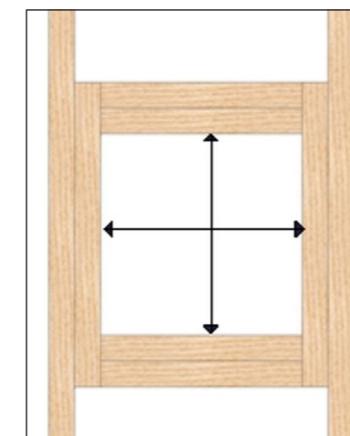
1. Regla upp ett utrymme för golvrännaen: 198 mm X rännaens längd (gallermått) + 48 mm. Monteringslisten kommer att ligga kant i kant med den inre regeln.
2. Placera ut monteringslisterna omloft enligt bilden och märk ut dess ytterkanter.
3. Stryk sättlim på monteringslistens ovansida, märkt med texten FÖRBORRA, och passa in under golvrännaens kant.
4. Stryk sättlim på reglarna och placera golvrännaen med monteringslisterna enligt den uppritade markeringen.
5. Förborra endast genom trälisten, se bild. Förborring krävs för att säkerställa listens bärighet.
6. Skruva samman med bifogade rostfria skruv 4,5x60 mm.

OBS!

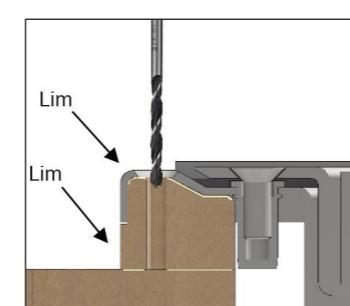
Om golvrännaen levereras i utförande 1VTB (se följesedel) måste golvrunnensbytan säkras med reglar underrill för att inte lossa från brunnsöverdelen!
(Utförande 1VTBF levereras med säkrad golvrunnensbytta.)



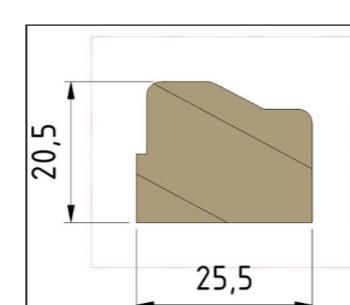
Markera listernas ytterkanter.



Utrymme för golvränna.



Förborra genom monteringslisten.



Monteringslisten i snitt.

SV Installationstillbehör

NO Installasjonsstilbehør
EN Installation accessories



SV Ställben

NO Justeringsben
EN Adjustable legs

Art.nr. ISB40



SV Bits till ställben

NO Bits for justeringsben
EN Bits for adjustable legs

Art.nr. 1BITS16



SV Tätmedel

NO Tetningsmiddel
EN Sealant

Art.nr. 1AQUAT



MONTERINGSANVISNING

INSTALLATION GUIDE

SV Duschränna FURO 023

NO Dusjrenne FURO 023
EN Shower drain FURO 023



FURO

Furhoffs



Skanna för produktinformation

SV FURO 023 finns för följande golvtyper:

Klinkergolv K4 på betonggolv
Klinkergolv K5 på betonggolv
Plastmatta på betonggolv
Massagolv på betonggolv



Skanna för produktinformation

NO FURO 023 leveres for følgende gulvtyper:

Flis F4 på betonggolv
Flis F5 på betonggolv
Gulvbelegg på betonggolv
Epoxy/Acrylgolv på betonggolv



Skann for produktinformasjon

EN FURO 023 is supplied for the following floor types:

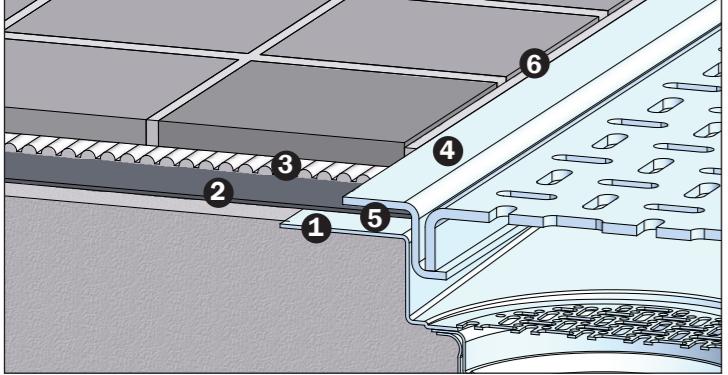
Clinker floor K4 on concrete floor
Clinker floor K5 on concrete floor
Vinyl flooring on concrete floor
Compound floor on concrete floor



AB Furhoffs Rostfria

Box 93, 54134 Skövde, Sweden
www.furhoffs.se • info@furhoffs.se
Tel +46 (0) 500 44 45 46

SV **Klinkergolv K4 på betonggolv**
NO Flis F4 på betonggolv
EN Clinker floor K4 on concrete floor



SV
Klinkerplattor limmade på spacklat eller rollat tätskikt.

Rörinstallatören: Fixera rännan med hjälp av ställben (tillbehör) som monteras i rännans fästöron. Justera in den i horisontalläge. Anslut avloppsröret.

Betongarbetaren: Betongan ska vibreras noggrant under hela rännan, även under kanterna. Klisterflänsen (1) ska skyddas under byggtiden så att den ej deformeras.

Plattsättaren:

A. Gör rent rännans fläns.
B. Aplicera tätskitket (2) enligt tätskittsleverantörens anvisningar. I vissa fall krävs forsegling med folie eller fiberduk i övergången mellan rännans fläns och betonggolvet.

C. Sätt plattorna i tandspacklad fästmassa (3) fram till någon rad från rännan.
D. Ställ in galerriramen (4) i rätt höjd med hjälp av de böjbara ställblecken.

E. Fyll hela utrymmet (5) under ramen med torstoppad, jordfuktig betong, alternativt med Optiroc's Expanderbruk eller byggbart fästbruk.

Detta är mycket viktigt för att ramen ska ligga still vid belastning!

F. Lägg resterande plattor. Utrymmet mellan plattor och ränna (6) fogas antingen med samma material som mellan plattorna alternativt med en kvalitetsmjukfog.

SV
Klinkerplattor på klämd tätskittsduk/-matta, 1-4 mm, över betonggolv.

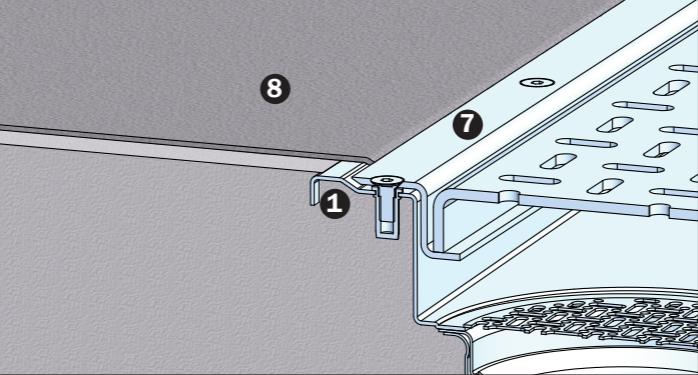
Rörinstallatören: Fixera rännan med hjälp av ställben (tillbehör) som monteras i rännans fästöron. Justera in den i horisontalläge. Anslut avloppsröret.

Betongarbetaren: Betongan ska vibreras noggrant under hela rännan, även under kanterna. Klämfansen (1) ska skyddas under byggtiden så att den ej deformeras.

Tätskittsläggaren:

A. Gör rent rännans klämfäns (1).
B. Behandla klämfänsen med primer eller tätmittel som tätskittsleverantören föreskrir. Ev. plastmatta skall dubbellimmas mot rännans fläns med Casco Proff eller likv. (kontaktilmsverkan).
C. Lägg en sträng med tätningsmedel på ränna (6) under rännen.
D. Lägg resterande plattor. Utrymmet mellan plattor och ränna (6) fogas antingen med samma material som mellan plattorna alternativt med en kvalitetsmjukfog.

SV **Plastmatta på betonggolv**
NO Gulvbelegg på betonggolv
EN Vinyl flooring on concrete floor



SV
Plastmatta 1,5-4 mm.

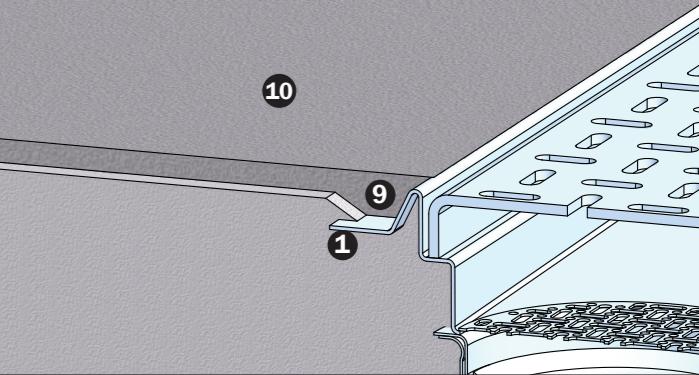
Rörinstallatören: Fixera rännan med hjälp av ställben (tillbehör) som monteras i rännans fästöron. Justera in den i horisontalläge. Anslut avloppsröret.

Betongarbetaren: Betongan ska vibreras noggrant under hela ränna, även under kanterna. Klämfansen (1) ska skyddas under byggtiden så att den ej deformeras.

Mattläggaren:

A. Gör rent ränna fläns (1).
B. Dubbellimma ränna fläns med Casco Proff eller likv. (kontaktilmsverkan).
C. Lägg en sträng med tätningsmedel på ränna fläns utanför muttrarna. Använd Casco Aqua Tät eller likvärdigt.
Vattenbaserade tätningsmedel skall ej användas!
D. Skär mattan (8) efter ränna innerkant.
E. Lägg i klämfänsen (7). Gör urtag för mutterskallarna.
F. Värn ned mattan och skruva fast klämfänsen. Efterdrag skruvarna.

SV **Massagolv på betonggolv**
NO Epoxy/Acrylgolv på betonggolv
EN Compound floor on concrete floor



SV
Massagolv.

Rörinstallatören: Fixera ränna med hjälp av ställben (tillbehör) som monteras i ränna fästöron. Justera in den i horisontalläge. Anslut avloppsröret.

Betongarbetaren: Betongan ska vibreras noggrant under hela ränna, även under kanterna. Under vidhäftningsflänsen (1) får inga luftfickor finnas.

Ränna vidhäftningsfläns är skyddad med en ursparingslist (9). Låt denna sitta kvar under gjutningen.

Massagolvsläggaren:
A. Ta bort ursparingslisten (9) runt ränna. Gör rent vidhäftningsflänsen från ev betongrester m.m.
B. Behandla vidhäftningsflänsen med primer för icke sugande underlag och beströ flänsen med finsand som får torka in i primern.
C. Lägg plastmassan (10) enligt massaverantörens anvisningar.

NO
Fliser limt på sparklet eller rullet tettsjikt.

Rørleggeren: Fest rennen ved hjelp av justeringsben (tilbehør) som monteres i rennens festeører. Juster horisontalt. Koble til avlopsrøret.

Betongarbeideren: Betongan skal vibreres godt under hele rennen, også under kanterne. Limfansen (1) skal beskyttes i byggetiden slik at den ikke deformeres.

Flisleggeren:
A. Rengjør rennens flens.
B. Påfør tettsjiktet (2) ifølge tettsjiktsleverbordens anvisninger. I visse tilfeller kreves det forsegling med folie eller fiberlertet i overgangen mellom rennens flens og betonggolvet.

C. Sett platene i tannsparklet festemasse (3) frem til noen rader fra rennen.
D. Still gitterrammen (4) i riktig høyde ved hjelp av de bøybare justeringsplatene.

E. Fyll rommet (5) under rammen med torstoppet, jordfuktig betong eller med Weber ekspandermørtel eller byggbar settemørtel.

Dette er svært viktig for at rammene skal ligge stille ved belastning!

F. Legg resterende plater. Rommet mellom plater og renne (6) fuges enten med samme materiale som mellom platene eller med en kvalitetsmykfug.

NO
Fliser limt på 1-4 mm tykk banemembran (PVC Belegg) som tettsjikt.

Rørleggeren: Fest rennen ved hjelp av justeringsben (tilbehør) som monteres i rennens festeører. Juster horisontalt. Koble til avlopsrøret.

Betongarbeideren: Betongan skal vibreres godt under hele rennen, også under kanterne. Klemfansen (1) skal beskyttes i byggetiden slik at den ikke deformeres.

Membranleggeren:
A. Rengjør brønnens klemfens (1).

B. Behandle klemfens med primer eller tettemiddel anbefalt av tettsjiktsleverbordens. Ev. gulvbelegg skal dobbeltimes mot brønnens flens med Casco Proff eller lignende (kontaktilmsvirking). Legg en stripe med tetningsmiddel Casco Aqua Tett på brønnens flens utenfor mutrene.

C. Skjær tettsjiktduken/matten (2) etter brønnens innerkant.

D. Legg resterende plater. Rommet mellom plater og renne (6) fuges enten med samme materiale som mellom platene eller med en kvalitetsmykfug.

EN
Clinker tiles glued on filled/rolled waterproofing membrane.

Plumber: Fix the drain in place using adjustable legs (accessory) fitted in the drain's mounting lugs. Adjust the horizontal position. Connect the sewer pipe.

Concrete finisher: The concrete should be vibrated thoroughly along the entire drain, including under the edges. The adhesive flange (1) must be protected throughout the building period so that it is not deformed.

Tiler:
A. Clean around the drain flange.
B. Apply the sealing layer (2) according to the sealing layer supplier's directions. In some cases sealing with sheeting or textile fabric is needed in the transition between the flange of the drain and the concrete floor.

C. Lay the tiles in serrated fixing compound (3) one row away from the drain.
D. Place the grid frame (4) at the correct height using the pliable adjustment plates.

E. Fill the space (5) under the frame with padded dry, cement mortar, alternatively with Weber expander mortar or buildable mortar.

It is very important that the frame remains still under load!

F. Lay the remaining tiles. Grout the space between the tiles and drain (6) with either the same material as between the tiles or with quality soft mastic.

EN
Clinker tiles on pinched waterproofing membrane/mat, 1-4 mm.

Plumber: Fix the drain in place using adjustable legs (accessory) fitted in the drain's mounting lugs. Adjust the horizontal position. Connect the sewer pipe.

Concrete finisher: The concrete should be vibrated thoroughly along the entire drain, including under the edges. The adhesive flange (1) must be protected throughout the building period so that it is not deformed.

Waterproof membrane installer:
A. Clean around the drain's clamping flange (1).
B. Treat the flange with primer or sealant as directed by the sealing layer supplier. The vinyl flooring may need to be double-bonded to the drain flange with Casco Proff or equivalent (contact adhesive effect). Apply a bead of sealant, Casco Aqua Tät, to the drain flange outside the nuts.

C. Cut the sealing membrane/vinyl flooring (2) following the inner edge of the drain.

D. Lay the remaining tiles. Grout the space between the tiles and drain (6) with either the same material as between the tiles or with high quality soft mastic.

NO
Gulvbelegg 1,5-4 mm.

Rørleggeren: Fest rennen ved hjelp av justeringsben (tilbehør) som monteres i rennens festeører. Juster horisontalt. Koble til avlopsrøret.

Betongarbeideren: Betongan skal vibreres godt under hele rennen, også under kanterne. Det må ikke finnes luftlommer under vedheftsflensen (1).

Rennens vedheftsflens er beskyttet med en utsparingslist (9). La denne sitte på under støpingen.

Gulvleggeren:

A. Rengjør rennens flens (1).
B. Dobbeltlim rennens flens med Casco Proff eller lignende (kontaktilmsvirking).
C. Legg en stripe med tetningsmidel på rennens flens utenfor mutrene. Bruk Casco Aqua Tett eller lignende.
Ikke bruk vannbaserte tetningsmidler!
D. Skjær teppet (8) etter rennens innerkant.
E. Legg klemfassen (7). Lag uttag for mutterskallene.
F. Varm ned matten og skru fast klemfassen. Etterstram skruene.

EN
Vinyl flooring 1,5-4 mm.

Plumber: Fix the drain in place using adjustable legs (accessory) fitted in the drain's mounting lugs. Adjust the horizontal position. Connect the sewer pipe.

Concrete finisher: The concrete should be vibrated thoroughly along the entire drain, including under the edges. There must not be any air pockets under the attachment flange (1).

Do not use water-based sealant!
D. Cut the vinyl flooring (2) following the inner edge of the drain.
E. Position the clamping frame (7). Make cut-outs for the nut heads.
F. Soften the vinyl flooring by heating and screw down the clamping frame. Tighten the screws.

EN
Compound floor.

Plumber: Fix the drain in place using adjustable legs (accessory) fitted in the drain's mounting lugs. Adjust the horizontal position. Connect the sewer pipe.

Concrete finisher: The concrete should be vibrated thoroughly along the entire drain, including under the edges. The adhesive flange (1) from around the drain. Clean the attachment flange of any concrete residue etc.

Compound floor layer:
A. Remove the recess strip (9) from around the drain. Clean the attachment flange of any concrete residue etc.

B. Treat the attachment flange with primer for non-absorbent surfaces and sprinkle with fine sand that is left to dry in the primer.

C. Apply the plastic compound (10) according to the compound supplier's instructions.

Gulvleggeren for epoxy/acryl:

A. Fjern utsparingslisten (9) rundt rennen. Rengjør vedheftsflensen for ev. betongrester m.m.
B. Behandle vedheftsflensen med primer for ikke-sugende underlag og støp flensen med finsand som får tørke inn i primeren.

C. Legg plastmassen (10) ifølge masseleverandørens anvisninger.